



PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS ZUM 14. JANUAR 2005

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 14. Januar 2005 entsprach der Rückgang um 43 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch zwei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004) sowie der Veräußerung von Goldmünzen durch eine andere Zentralbank des Eurosystems.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,7 Mrd EUR auf 154,9 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) erhöhten sich um 0,5 Mrd EUR auf 71 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) verringerte sich um 6,2 Mrd EUR auf 491 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) stiegen um 1 Mrd EUR auf 39,9 Mrd EUR.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) erhöhten sich um 6,1 Mrd EUR auf 340 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 12. Januar 2005, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 259 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 265 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich ebenfalls auf praktisch null (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche).

III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 11,3 Mrd EUR auf 143,6 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 14. Januar 2005

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 14. Januar 2005	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 14. Januar 2005	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	125.670	-43	1 Banknotenumlauf	490.989	-6.181
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	23.729	-219	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	143.648	11.254
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	132.415	-108	2.2 Einlagefazilität	43	-36
	156.144	-327	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	17.161	770	2.4 Feinsteuerooperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.143	-213		143.691	11.218
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	148	22
	7.143	-213	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebi			5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	265.001	6.001	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	39.894	1.063
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	75.000	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.548	99
5.3 Feinsteuerooperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		46.442	1.162
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.126	161
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	27	15	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	227	4
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	5	2	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
	340.033	6.018	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	12.591	1.130
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	3.431	251	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	70.980	458		12.591	1.130
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	41.317	0	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.573	0
9 Sonstige Aktiva	119.167	495	10 Sonstige Passiva	50.312	-108
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	64.842	0
			12 Kapital und Rücklagen	58.105	1
Aktiva insgesamt	881.046	7.409	Passiva insgesamt	881.046	7.409

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.